

## **PROCES-VERBAL de l'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE de l'ASSOCIATION INTERNATIONALE « CHEMINS DE L'ART RUPESTRE PRÉHISTORIQUE »**

À Villacarriedo, le 18 novembre 2016

L'Assemblée est inaugurée par Mme Marina Bolado (Directrice Générale de la Culture du Gouvernement de Cantabrie) et M. Ángel Sainz Ruiz (Président du Groupe d'Action Locale *Valles Pasiegos* et Maire-président de la municipalité de Villacarriedo, où cette réunion est tenue).

PARTICIPANTS (les membres ayant droit de vote sont signalés en caractère gras).

- **M. Pedro Gómez Ruiz. Président du RESEAU CANTABRE DE DÉVELOPPEMENT RURAL et de l'association PRAT-CARP.**
- M. Fernando Isasi Vitoria. Directeur du RESEAU CANTABRE DE DÉVELOPPEMENT RURAL (RCDR).
- Mme Carolina Martínez Amigo, technicienne du RCDR.
- M. Roberto Palacios, technicien du RCDR.
- **M. José Antonio Andrés. DÉPARTEMENT DE L'ÉDUCATION, DE LA CULTURE ET DES SPORTS DU GOUVERNEMENT D'ARAGON.**
- M. Francisco Romeu Marugán, DÉPARTEMENT DE L'ÉDUCATION, DE LA CULTURE ET DES SPORTS DU GOUVERNEMENT D'ARAGON.
- **M. José Manuel Rey García, en représentation de vote de M. Román Rodríguez González (MINISTÈRE (CONSELLERÍA) DE LA CULTURE, DE L'ÉDUCATION ET DE L'ORGANISATION UNIVERSITAIRE DU GOUVERNEMENT (XUNTA) DE LA GALICE).**
- **M. Hipólito Collado Giraldo, représentant le GOUVERNEMENT D'ESTREMADURE.**
- **Mme Joëlle Darricau. FONDATION ISTURITZ-OXOCELHAYA.**
- **Mme Valérie Coustillas. CONSEIL DEPARTAMENTAL DE LA DORDOGNE.**
- M. Jean François Jeannot, CONSEIL DEPARTAMENTAL DE LA DORDOGNE.

- **Mme Sara Garcés, représentant la CHAMBRE MUNICIPALE DE MAÇAO.**
- **M. Juan Carlos Rebollo, en représentation de vote M. Liduvino Barbado Sastre (président de l'ASSOCIATION POUR LE DÉVELOPPEMENT DU CANTON DE CIUDAD RODRIGO, ADECOCIR).**
- Mme Ketty Ratero Morán. ADECOCIR.
- **M. Roberto Ontañón Peredo, représentant le MINISTÈRE (CONSEJERÍA) DE L'ÉDUCATION, DE LA CULTURE ET DES SPORTS DU GOUVERNEMENT DE CANTABRIE.**
- M. Daniel Garrido, représentant la SRECD de Cantabrie.
  
- **M. Ángel Sainz Ruiz, Président du GROUPE D'ACTION LOCALE VALLES PASIEGOS.**
- Mme Ana Manrique, Directrice du GROUPE D'ACTION LOCAL VALLES PASIEGOS.
- **M. Arturo Pérez Plaza, en représentation de vote de Mme Rosa Aguilar Rivero, (titulaire du MINISTÈRE (CONSEJERÍA) DE LA CULTURE ET DES SPORTS D'ANDALOUSIE).**
- **Mme Carmen Fernández del Río, Directrice du GROUPE D'ACTION LOCAL SAJANANSA.**
- **Mme Pilar Fatás Monforte, MUSÉE NATIONAL ET CENTRE DE RECHERCHES D'ALTAMIRA.**
- M. Ramón Montes Barquín. Coordinateur Technique de l'A.I. CARP.
- Excusés : Département de l'Éducation, de la Politique Linguistique et de la Culture du Gouvernement du Pays Basque ; Ministère de la Culture et du Tourisme d'Azerbaïdjan, Association pour le Développement de l'Orient des Asturies, MateraHUB et Conseil Général d'Ariège.

À 9.00 heures, le quorum n'étant pas atteint lors de la première convocation, une deuxième convocation de l'Assemblée est attendue. À 10.00 heures (deuxième convocation) la participation des représentants de 13 entités associées à part entière, sur 26 officiellement inscrites, ce qui représente 50% des mêmes, est enregistrée.

L'ouverture de la séance de l'Assemblée Générale Ordinaire de l'Association Internationale « Chemins de l'Art Rupestre Préhistorique » (désormais A.I. CARP) est faite au siège du *Centro Cívico* « Valle de Carriedo » (Villacarriedo, Valles Pasiegos, Cantabrie). L'Assemblée remercie l'associé Groupe d'Action Locale Valles Pasiegos de Cantabrie d'accueillir l'événement.

Le Président ouvre la séance rappelant l'ordre du jour suivant

## ORDRE DU JOUR :

1. Composition de la table.
2. Lecture et, le cas échéant, l'approbation du procès-verbal précédent, en date du 05/11/2015.
3. Rapports du président: Rapport des activités de l'année 2016, présenté par le Coordinateur technique.
4. Rapports du président: Rapport économique de l'année 2016, présenté par le Directeur de l'Unité Technique.
5. ÉLECTION DU NOUVEL CONSEIL D'ADMINISTRATION CONFORMÉMENT AUX DISPOSITIONS DES ARTICLES 20, 22 et 26 des Statuts de l'Association.
6. Proposition d'activités pour l'année 2017. Discussion et approbation.
7. Proposition économique pour l'année 2017 (prévisions des recettes et des dépenses). Présentation et approbation.
8. Questions diverses.

## DÉROULEMENT DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

### **1.- Composition de la table.**

La composition de la table est établie avec la participation de M. Pedro Gómez, président de l'Association, et de M. Juan Carlos Rebollo, en représentation de vote de M. Liduvino Barbado Sastre (président d'ADECOCIR). M. Juan Carlos Rebollo agit en tant que secrétaire provisoire étant donné que la délégation de l'associé qui détient le Secrétariat (DEPARTEMENT DE L'ÉDUCATION, DE LA CULTURE ET DES SPORTS DU GOUVERNEMENT D'ARAGON) déclare ne pas avoir la délégation de la titulaire de ladite entité pour agir en tant que secrétaire lors de cette réunion.

### **2.- Lecture et, le cas échéant, l'approbation du procès-verbal préalable.**

La lecture est faite du procès-verbal de l'Assemblée Générale précédente, tenue le 5 novembre 2015 à Valladolid, qui est approuvée par 12 votes et 1 abstention. Cependant, les représentants du DEPARTEMENT DE L'ÉDUCATION, DE LA CULTURE ET DES SPORTS DU GOUVERNEMENT D'ARAGON remarquent que la personne ayant agi comme présidente de la table et comme secrétaire de l'Association lors de l'Assemblée précédente, Mme María Ángeles Hernández, n'avait pas la délégation de signature de la Conseillère et, par conséquent, ne pouvait pas agir comme représentante déléguée.

Afin de régler ce problème, on propose que la Présidence signe le procès-verbal approuvé préalablement, agissant en tant que secrétaire provisoire de ladite Assemblée M. Juan Carlos Rebollo.

### **3.- Rapport des activités de l'année 2016, présenté par le Coordinateur technique, s'il est approuvé par le Conseil d'Administration.**

Le coordinateur technique M. Ramón Montes prend la parole et expose, à l'aide d'une présentation audiovisuelle, les activités développées par l'itinéraire Culturel CARP depuis la dernière réunion de l'Assemblée Générale jusqu'ici.

On présente le document qui synthétise le rapport des activités de l'année 2015, analysé et approuvé préalablement par le Conseil d'Administration, qui le transmet à l'Assemblée Générale. Le rapport peut être résumé dans les points suivants :

En dehors de l'activité habituelle de l'Association CARP, qui inclut :

- Gestion technique et administrative de l'itinéraire Culturel PRAT-CARP.
- Entretien du site web et des Réseaux Sociaux (plus de 26.000 utilisateurs sur FACEBOOK).
- Attention permanente aux activités et demandes des associés.
- Relations Internationales avec le Conseil de l'Europe et l'Institut Européen des Itinéraires Culturels de Luxembourg.
- Participation aux événements de formation et coordination du Programme des Itinéraires Culturels (Accord Partiel Élargi sur les Itinéraires Culturels).
- Relations avec d'autres routes culturelles, aussi certifiés par le Conseil de l'Europe que de caractère local, régional et national.
- Relations avec de différents organismes (Fédération Française des Itinéraires Culturels Européens, TurEspaña, etc.)

Les principales activités réalisées entre les séances des Assemblées Générales de l'année 2015 et 2016 ont été :

#### Novembre-décembre 2015

05/11 : Assemblée Générale 2015. Valladolid.

16/11 : Accord avec le portail de tourisme de Routes Culturelles **TURINEA** : Développement de contenus de 15 routes rupestres du sud-ouest de l'Europe.

24/11 : Prix au meilleur site web dans la catégorie des Associations, décerné par « *El Diario Montañés* » par rapport au nouveau site [www.prehistour.eu](http://www.prehistour.eu), qui a débuté en 2015.

26/11/2015 : Participation à la Foire de Tourisme INTUR, conjointement avec les routes *Vía de La Plata, Rutas Europeas de Carlos V, Caminos de Pasión* et *Camino del Cid*. Séminaire sur les Routes Culturelles et le Tourisme Rural.

#### Janvier 2016

22/01 : Présentation à FITUR de l'itinéraire PRAT-CARP et de son offre culturelle et touristique, dans le cadre du programme *Cultural Routes in Spain* de TURESPAÑA aux offices de tourisme en dehors du Secrétariat d'État de Tourisme en Espagne.

29/01 : Participation à la Conférence de la Commission Européenne ETIS (European Tourism Indicators System for sustainable destination management), *Sustainability and accessibility of transnational cultural networks*. Stefano Dominioni presents the Cultural Routes of the Council of Europe at the European Commission. Bruxelles.

### Mars 2016

11/03 : Assemblée Générale Extraordinaire au Réseau Espagnol de Développement Rural, Madrid.

### Avril 2016

Conception et production de nouveaux matériaux de diffusion de l'itinéraire Culturel PRAT-CARP.

Lancement de la brochure de commercialisation de Routes Culturelles, par le Récepteur Touristique VERNIA TOURS.

### Mai 2016

18/05 : Célébration de la journée des Musées. Promotion des musées et des centres d'interprétation du réseau CARP.

26-29/05 : Participation, comme conférencier invité, aux PREMIÈRES JOURNÉES INTERNATIONALES SUR LES ROUTES ET LE DÉVELOPPEMENT RURAL, à Medina del Campo (Valladolid, Espagne).

26-27/05 : Participation à la RENCONTRE BILATÉRALE ENTRE LA CANTABRIE ET LA DORDOGNE SUR L'ART RUPESTRE, à Santillana del Mar et Puente Viesgo.

### Juin 2016

01/06 : Prix MEILLEURE ROUTE TURINEA 2016, après votation populaire. Second prix. La Route des Usines Textiles de Béjar a obtenu le premier prix, les « Chemins de l'Art Rupestre Préhistorique » le deuxième et la route *Vía de la Plata* le troisième.

06/06 : Participation à la RÉUNION DE LANCEMENT du programme ROUTES CULTURELLES d'Espagne, à Madrid.

20-22/06 : Participation à l'ACADÉMIE DE FORMATION POUR DES ROUTES CULTURELLES, organisé par le Conseil de l'Europe à Strasbourg. Cet événement réunit chaque année les administrateurs techniques des 32 Itinéraires Culturels du Conseil de l'Europe.

### Juillet 2016

7-9/07 Participation au COURS D'ÉTÉ – UNIVERSITÉ D'ÉTÉ DE TERUEL 2016. Parc Culturel del *Río Martín* – Centre d'Art Rupestre « *Antonio Beltrán* » (Ariño). Des nouvelles sur l'art rupestre et sa gestion. Hommage au professeur M. Antonio Beltrán et à M. Vicente Baldellou.

26/07 : Rencontre technique entre l'itinéraire PRAT-CARP et les responsables du Conseil Départemental de La Dordogne.

### Septembre 2016

20-23/09 :Présence à la Foire Internationale pour les professionnels du tourisme TOP-RESA Paris 2016.

31 AGENCES CONTACTÉES.

29-30/09 : Participation, comme conférencier invité, à la Conférence sur la Gouvernance Touristique des Itinéraires Culturels, organisé par l'Université de Paris I.

### Octobre 2016

Participation, comme conférencier invité, au *Advisory Forum of Cultural Routes of Council Europe. Vilnius, Lithuania*. Organisé par le Ministry of Culture of Lithuania sous la direction de Mr. Alfredas Jomantas, president of the Governing Borad of the European program on Cultural Routes.

### Novembre 2016

7-9/11 : Assistance à la World Travel Market à Londres, avec présence sur le stand de TurEspaña, s'occupant des professionnels du Tourisme au niveau international.

17 AGENCES CONTACTÉES.

10-13/11 : Présance à la *Bienal AR&PA* de la Restauration et Gestion du Patrimoine Culturel, invités par le Ministère de la Culture et du Tourisme du Gouvernement de Castille-et-Léon : 745 brochures distribuées parmi le public assistant (sur l'Itinéraire et sur les Routes Rupestres d'Espagne).

#### **4.- Rapports du Président; Rapport économique de l'année 2016, présenté par le Gérant de l'Unité Technique.**

La comptabilité de l'exercice 2016 jusqu'ici, ainsi que les relevés de compte de l'Association sont présentés.

Le budget approuvé pour l'année 2016 a été le suivant :

DÉPENSES APPROUVÉS POUR L'ANNÉE 2016	
Concepts	Prévu
Coordination Technique	20.000,00
Assistance Technique RCDR	10.000,00
Frais de voyages/ Déplacements	5.000,00
Traductions	850,00
Conseils comptable, fiscal et du travail	1.000,00
Commissions bancaires	100,00

Taxes et impôts	50,00
<b>TOTAL</b>	<b>37.000,00</b>

L'exécution des dépenses a été la suivante :

DÉPENSES RÉALISÉES EN 2016		
Concepts	Prévu/Approuvé	Exécuté*
Coordination Technique	20.000,00	10.892,80
Assistance Technique RCDR	10.000,00	0,00
Frais de voyage/ Déplacements	5.000,00	5.000,00
Traductions	850,00	626,00
Conseils comptable, fiscal et du travail	1.000,00	242,00
Commissions bancaires	100,00	73,75
Taxes et impôts (autres : SEUR, HOSTING)	50,00	252,10
<b>TOTAL</b>	<b>37.000,00</b>	<b>17.086,65</b>

Le non-paiement des contributions n'a pas permis, jusqu'à maintenant, une exécution matérielle normale du budget. On sollicite vivement à toutes les institutions associées qu'elles règlent, dans les plus brefs délais, leurs retards de paiement afin de pouvoir finir l'exercice économique de l'année 2016 sans problèmes.

La comptabilité des projets spécifiques est signalée

Les comptes de l'exercice 2016 sont approuvés à l'unanimité

## 5.- ÉLECTION DU NOUVEAU CONSEIL D'ADMINISTRATION CONFORMÉMENT AUX DISPOSITIONS DES ARTICLES 20, 22 et 26 des Statuts de l'Association.

4 ans après l'élection du Conseil d'Administration actuel (en 2012), le processus préélectoral ayant été développée conformément aux dispositions des Statuts de l'Association, la description de la seule candidature posée, convenue entre tous les associés, est communiquée.

Cette candidature est composée par :

**Président** : Réseau Cantabre de Développement Rural

**Vice-président** : Conseil Départemental de La Dordogne

**Secrétaire** : Association pour le Développement du Canton de Ciudad Rodrigo

**Trésorier** : Association Isturitz-Oxocelhaya

**1<sup>er</sup> Membre Administrateur** : Chambre Municipale de Maçao

**2<sup>ème</sup> Membre Administrateur** : Ministry of Culture and Tourism of the Republic of Azerbaijan

**3<sup>ème</sup> Membre Administrateur**: Ministère de l'Éducation, de la Culture et des Sports du Gouvernement de la Galice

**4<sup>ème</sup> Membre Administrateur**: Conseil Général de l'Ariège

**5<sup>ème</sup> Membre Administrateur:** Association pour la Promotion et le Développement des Valles Pasiegos

La candidature est élue à l'unanimité.

Les organismes associés pour former le Conseil d'Administration devront informer, dans les plus brefs délais, du nom des personnes qui les représenteront au Conseil d'Administration.

- La présidence est occupée par M. Pedro Gómez Ruiz, en tant que Président du RCDR.
- Le secrétariat est occupé par M. Juan Carlos Rebollo, en représentation de vote de M. Liduvino Barbado Sastre (président d'ADECOCIR).
- La trésorerie est occupée par Mme Joëlle Darricau, représentant l'Association Isturitz-Oxocelhaya

On remercie le Conseil d'Administration sortant, composé par :

**Président.** Réseau Cantabre de Développement Rural.  
Représentant : M. Jesús Francisco Celada Andrés

**Vice-président :** Câmara Municipal de Maçao  
Représentant : M. Jose Manuel Saldanha Rocha

**Secrétaire :** Département de l'Éducation, de l'Université, de la Culture et des Sports du Gouvernement d'Aragon.  
Représentant : Mme María Ángeles Hernández Prieto, NIF 40.280.869-A, représentant Mme María Dolores Serrat Moré, Conseillère du Département de l'Éducation, de l'Université, de la Culture et des Sports du Gouvernement d'Aragon.

**Trésorier :** Département de Culture du Gouvernement du Pays Basque.  
Représentant : Mme María Blanca Urgell Lázaro

**1<sup>er</sup> Membre Administrateur:** Ministère (Consejería) de la Culture et des Sports du Gouvernement d'Andalousie.  
Représentant : M. Luciano Alonso Alonso

**2<sup>ème</sup> Membre Administrateur:** Conseil Général de l'Ariège  
Représentant : M. Pascal Alard

**3<sup>ème</sup> Membre Administrateur:** Réseau Asturienne de Développement Rural  
Représentant : M. Belarmino Fernández Fervienza

**4<sup>ème</sup> Membre Administrateur:** Association pour le Développement du Canton de Ciudad Rodrigo.  
Représentant : M. Gonzalo González Martín

**5<sup>ème</sup> Membre Administrateur :** MateraHUB – Industrie Culturali e Creative  
Représentant : M. Paolo Montemuro

de son travail pendant la période 2012-2020.



**6.- Proposition d'activités pour l'année 2017.** Le coordinateur technique présente une proposition -préliminaire- d'activités pour l'année 2017.

**7.- Proposition économique pour l'année 2017 (prévision des recettes et des dépenses).**

Carolina Martínez présente la proposition économique pour l'année 2017.

PRÉVISION DES DÉPENSES POUR L'ANNÉE 2017	
Concepts	Prévu
Coordination Technique	20.000,00
Assistance Technique RCDR	10.000,00
Frais de voyage / Déplacements	5.000,00
Traductions	850,00
Conseils comptable, fiscal et du travail	1.000,00
Commissions bancaires	100,00
Taxes et impôts	50,00
<b>TOTAL</b>	<b>37.000,00</b>

PRÉVISION DES RECETTES POUR L'ANNÉE 2017	
Musée d'Altamira	500,00
Azerbaïdjan	1.000,00
Gouvernement du Pays Basque	1.000,00
Conseil Général de l'Ariège	2.000,00
Estrémadure	2.000,00
Gouvernement d'Aragon	2.000,00
Gouvernement de la Galice	1.000,00
Gouvernement d'Andalousie	2.000,00
Gouvernement de Castille-et-Léon	2.500,00
Les Grottes de Gargas- Nestplori@	500,00
Câmara Municipal de Mação	500,00
ADECOCIR	500,00
MateraHUB	500,00

Isturitz	500,00
Region de Murcia	2.000,00
Association de l'Orient des Asturies	500,00
Recrea Asturias	2.000,00
Société Régionale de Cantabrie	2.500,00
Valence	1.000,00
Castille-La Manche	2.000,00
La Dordogne	2.500,00
Valles Pasiegos	350,00
Saja Nansa	350,00
Association Touristique 3 Reyes	350,00
Communauté de Communes Terres d'Aurignac	500,00
Labtpac Barcelona	350,00
<b>TOTAL</b>	<b>30.900,00</b>

Tenant compte des contributions actuelles des associés, il y a un déficit de 6.100,00 euros.

La possibilité d'augmenter la quantité des contributions est proposée, mais cela est rejeté à l'unanimité.

Le déficit étant couvert par le solde positif, ainsi que par plusieurs contributions des associés qui correspondent aux années précédentes et qui doivent être réglées dans les plus brefs délais ; cette proposition des recettes et des dépenses est approuvée à l'unanimité. Une éventuelle augmentation des contributions est reportée à 2017.

### 8.- Questions diverses.

Le nécessité de chercher du sponsoring pour des activités spécifiques est proposé en vue de couvrir le décalage budgétaire prévu pour l'année 2017. L'Unité Technique travaillera sur cet aspect.

Il est proposé d'envoyer une invitation spéciale à des groupes d'action locale des pays adhérents pour qu'ils participent à l'Itinéraire. De même, commencer à capter des mairies et des organismes locaux comme base d'une stratégie de diffusion de l'Itinéraire parmi la société et comme moyen de renforcer le rôle de la société de base dans la gestion de l'Art Rupestre.

Il est sollicité, pour la prochaine Assemblée, de disposer de traduction simultanée.

L'élaboration et la distribution d'un manuel d'identité graphique de l'itinéraire pour l'information et le meilleur usage de tous les associés est proposée.

N'ayant plus de questions à traiter, la séance de l'Assemblée est levée à 12.30 heures.

À Villacarriedo, le 18 novembre 2016

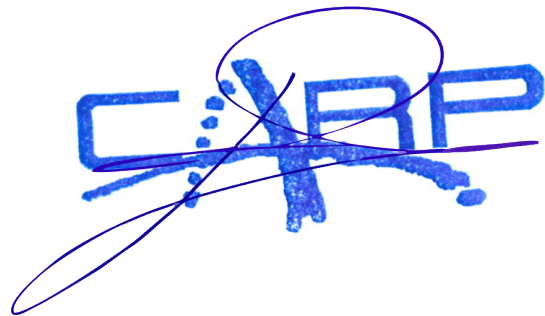
Secrétaire provisoire par désignation de l'Assemblée.



M. Juan Carlos Rebollo.

Secrétaire élu au cours de cette Assemblée en représentation d'ADECOCIR.

Président de la Séance



M. Pedro Gómez Ruiz  
Président élu en représentation du RCDR